



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 29 września 2025 r.

Poz. 3950

ZARZĄDZENIE NR 0050.73.2025 BURMISTRZA KARPACZA

z dnia 29 sierpnia 2025 r.

w sprawie zmian w budżecie gminy na 2025 rok

Na podstawie art. 30 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r. poz. 1153), art. 257 pkt 1 i 3 i art. 258 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1530 ze zm.), art. 14 ust. 14 i 15 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2025 r. poz. 337 ze zm.), w nawiązaniu do § 12 pkt 2 i 3 oraz § 13 uchwały nr XVIII/81/2024 Rady Miejskiej Karpacza z dnia 30 grudnia 2024 r. - Uchwała Budżetowa Gminy Karpacz na 2025 rok, zarządzam, co następuje:

§ 1. Zwiększa się planowane dochody budżetu gminy o kwotę 90.441,67 zł, w tym zwiększa się dochody bieżące o kwotę 90.441,67 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszego zarządzenia.

§ 2. Zwiększa się planowane wydatki budżetu gminy o kwotę 90.441,67 zł, w tym zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 90.441,67 zł, zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszego zarządzenia.

§ 3. „Plan dochodów i wydatków Gminy Karpacz z Funduszu Pomocy dotyczących realizacji zadań związanych z pomocą obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terenie tego państwa w 2025 roku” stanowi załącznik nr 3 do niniejszego zarządzenia.

§ 4. 1. Po dokonaniu zmian w § 1 dochody budżetu wynoszą 77.847.771,98 zł w tym: dochody bieżące 63.451.457,20 zł, dochody majątkowe 14.396.314,78 zł.

2. Po dokonaniu zmian w § 2 wydatki budżetu wynoszą 84.993.951,54 zł w tym: wydatki bieżące 61.527.224,26 zł, wydatki majątkowe 23.466.727,28 zł.

§ 5. Zarządzenie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

§ 6. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem wydania.

Burmistrz Karpacza:
Radosław Jęcek

Załącznik Nr 1 do zarządzenia Nr 0050.73.2025

Burmistrza Karpacza

z dnia 29 sierpnia 2025 r.

Dochody budżetu gminy na 2025 rok

Załącznik nr 1 do Zarządzenia nr 0050.73.2025 Burmistrza Karpacza z dnia 29 sierpnia 2025 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
758			Różne rozliczenia	1 465 236,36	67 453,00	1 532 689,36
	75814		Różne rozliczenia finansowe	522 461,00	67 453,00	589 914,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	499 011,00	67 453,00	566 464,00
801			Oświata i wychowanie	634 907,50	25 686,67	660 594,17
	80153		Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	0,00	25 686,67	25 686,67
		2010	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	0,00	22 834,34	22 834,34
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	0,00	2 852,33	2 852,33
852			Pomoc społeczna	653 778,80	-2 698,00	651 080,80
	85213		Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	17 900,00	947,00	18 847,00
		2030	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	17 900,00	947,00	18 847,00
	85214		Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	36 900,00	-3 645,00	33 255,00
		2030	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	8 100,00	-3 645,00	4 455,00
Razem:				77 757 330,31	90 441,67	77 847 771,98

Załącznik Nr 2 do zarządzenia Nr 0050.73.2025

Burmistrza Karpacza

z dnia 29 sierpnia 2025 r.

Wydatki budżetu gminy na 2025 rok

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
700			Gospodarka mieszkaniowa	1 899 000,00	0,00	1 899 000,00
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	919 200,00	-42 000,00	877 200,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	2 000,00	3 000,00	5 000,00
		4270	Zakup usług remontowych	122 000,00	-42 000,00	80 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	409 588,00	-3 000,00	406 588,00
	70007		Gospodarowanie mieszkaniowym zasobem gminy	979 800,00	42 000,00	1 021 800,00
		4270	Zakup usług remontowych	360 000,00	18 000,00	378 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	380 000,00	24 000,00	404 000,00
750			Administracja publiczna	14 020 246,41	0,00	14 020 246,41
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	10 553 837,87	1 000,00	10 554 837,87
		4430	Różne opłaty i składki	120 000,00	-2 000,00	118 000,00
		4700	Szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej	82 196,00	3 000,00	85 196,00
	75095		Pozostała działalność	2 125 386,08	-1 000,00	2 124 386,08
		4300	Zakup usług pozostałych	28 000,00	-1 000,00	27 000,00
801			Oświata i wychowanie	14 099 733,10	93 139,67	14 192 872,77
	80101		Szkoły podstawowe	8 670 636,00	50 154,00	8 720 790,00
		4370	Zakup usług związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	4 644,46	4 644,46
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	64 550,00	231,11	64 781,11
		4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	215 845,00	40 333,64	256 178,64
		4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	51 825,00	4 944,79	56 769,79

80104		Przedszkola	4 290 023,70	-12 207,00	4 277 816,70
	2340	Dotacja celowa dla jednostki spoza sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	128 897,99	14 502,00	143 399,99
	4300	Zakup usług pozostałych	47 700,00	-300,00	47 400,00
	4390	Zakup usług obejmujących wykonanie ekspertyz, analiz i opinii	300,00	300,00	600,00
	4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	3 438,17	3 438,17

	4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	22 572,04	-356,78	22 215,26
	4790	Wynagrodzenia osobowe nauczycieli	1 144 022,00	-29 506,00	1 114 516,00
	4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	4 717,52	-348,08	4 369,44
	4860	Pozostałe wydatki bieżące na zadania związane z pomocą obywatelom Ukrainy	1 555,65	63,69	1 619,34
80149		Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	90 000,00	29 506,00	119 506,00
	3020	Wydatki osobowe niezaliczone do wynagrodzeń	0,00	2 062,00	2 062,00
	4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	0,00	4 195,00	4 195,00
	4120	Składki na Fundusz Pracy oraz Fundusz Solidarnościowy	0,00	601,00	601,00
	4280	Zakup usług zdrowotnych	0,00	180,00	180,00
	4790	Wynagrodzenia osobowe nauczycieli	0,00	22 468,00	22 468,00
80153		Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	500,00	25 686,67	26 186,67
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	226,07	226,07
	4240	Zakup środków dydaktycznych i książek	500,00	22 608,27	23 108,27
	4350	Zakup towarów (w szczególności materiałów, leków, żywności) w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	2 852,33	2 852,33
851		Ochrona zdrowia	2 270 227,91	0,00	2 270 227,91
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	2 235 000,00	0,00	2 235 000,00
	4270	Zakup usług remontowych	265 000,00	40 000,00	305 000,00
	4300	Zakup usług pozostałych	823 500,00	-40 000,00	783 500,00
852		Pomoc społeczna	4 085 625,80	-2 698,00	4 082 927,80
	85213	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	17 900,00	947,00	18 847,00
	4130	Składki na ubezpieczenie zdrowotne	17 900,00	947,00	18 847,00

	85214		Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	177 600,00	-3 645,00	173 955,00
		3110	Świadczenia społeczne	140 000,00	-3 645,00	136 355,00
926			Kultura fizyczna	1 642 172,39	0,00	1 642 172,39
	92601		Obiekty sportowe	1 272 900,00	0,00	1 272 900,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	80 000,00	-8 000,00	72 000,00
		4270	Zakup usług remontowych	63 000,00	5 000,00	68 000,00

		4300	Zakup usług pozostałych	307 200,00	3 000,00	310 200,00
Razem:				84 903 509,87	90 441,67	84 993 951,54

Załącznik Nr 3 do zarządzenia Nr 0050.73.2025

Burmistrza Karpacza

z dnia 29 sierpnia 2025 r.

Plan dochodów i wydatków Gminy Karpacz z Funduszu Pomocy dotyczących realizacji zadań związanych z pomocą obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w 2025 roku

Dochody

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Plan przed zmianą	Zmiana	Plan po zmianie
750			Administracja publiczna	1 853,46	0,00	1 853,46
	75011		Urzędy wojewódzkie	1 853,46	0,00	1 853,46
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	1 853,46	0,00	1 853,46
758			Różne rozliczenia	499 011,00	67 453,00	566 464,00
	75814		Różne rozliczenia finansowe	499 011,00	67 453,00	566 464,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	499 011,00	67 453,00	566 464,00
801			Oświata i wychowanie	0,00	2 852,33	2 852,33
	80153		Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	0,00	2 852,33	2 852,33
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	0,00	2 852,33	2 852,33
852			Pomoc społeczna	36 600,00	0,00	36 600,00
	85214		Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	21 600,00	0,00	21 600,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	21 600,00	0,00	21 600,00
	85230		Pomoc w zakresie dożywiania	15 000,00	0,00	15 000,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	15 000,00	0,00	15 000,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	252 000,00	0,00	252 000,00
	85395		Pozostała działalność	252 000,00	0,00	252 000,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	252 000,00	0,00	252 000,00
855			Rodzina	84 460,00	0,00	84 460,00
	85502		Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	84 460,00	0,00	84 460,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	84 460,00	0,00	84 460,00
Razem				873 924,46	70 305,33	944 229,79

Wydatki

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Plan przed zmianą	Zmiana	Plan po zmianie
750			Administracja publiczna	1 853,46	0,00	1 853,46
	75011		Urzędy wojewódzkie	1 853,46	0,00	1 853,46
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	1 853,46	0,00	1 853,46
801			Oświata i wychowanie	509 327,60	70 305,33	579 632,93
	80101		Szkoły podstawowe	332 220,00	50 154,00	382 374,00
		4370	Zakup usług związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	4 644,46	4 644,46
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	64 550,00	231,11	64 781,11
		4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	215 845,00	40 333,64	256 178,64
		4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	51 825,00	4 944,79	56 769,79
	80104		Przedszkola	157 743,20	17 299,00	175 042,20
		2340	Dotacja celowa dla jednostki spoza sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	128 897,99	14 502,00	143 399,99
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	3 438,17	3 438,17
		4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	22 572,04	-356,78	22 215,26
		4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	4 717,52	-348,08	4 369,44
		4860	Pozostałe wydatki bieżące na zadania związane z pomocą obywatelom Ukrainy	1 555,65	63,69	1 619,34
	80113		Dowożenie uczniów do szkół	19 364,40	0,00	19 364,40
		4840	Honoraria, wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne i wynagrodzenia bezosobowe wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	5 970,73	0,00	5 970,73
		4860	Pozostałe wydatki bieżące na zadania związane z pomocą obywatelom Ukrainy	13 393,67	0,00	13 393,67
	80153		Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	0,00	2 852,33	2 852,33
		4350	Zakup towarów (w szczególności materiałów, leków, żywności) w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	0,00	2 852,33	2 852,33
852			Pomoc społeczna	36 600,00	0,00	36 600,00
	85214		Zasilki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	21 600,00	0,00	21 600,00
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	21 600,00	0,00	21 600,00
	85230		Pomoc w zakresie dożywiania	15 000,00	0,00	15 000,00
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	15 000,00	0,00	15 000,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	252 000,00	0,00	252 000,00
	85395		Pozostała działalność	252 000,00	0,00	252 000,00
		4370	Zakup usług związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	252 000,00	0,00	252 000,00
855			Rodzina	84 460,00	0,00	84 460,00
	85502		Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	84 460,00	0,00	84 460,00

	3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	82 000,00	0,00	82 000,00
	4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	2 460,00	0,00	2 460,00

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Plan przed zmianą	Zmiana	Plan po zmianie
Razem				884 241,06	70 305,33	954 546,39